

His Excellency
President Hosni Mubarak
Abedine Palace
Cairo
Egypt

Kopie an:

S.E. Botschafter Mohamed Abdelhey Al-Orabi
Botschaft der Arabischen Republik Ägypten
Stauffenbergstr. 6 - 7
10785 Berlin
Fax: 030/477-1049
E-Mail:embass@egyptien-embassy.de

Excellency,

I am writing to you in deep concern on behalf of six Coptic brothers, who were sentenced to three years imprisonment each for having opened their café during Ramadan. The brothers - Ashraf, Magdy, Osama, Nabil, Wahid and Hany - belong to the Christian family of Morris Ghattas.

The verdict was issued on January 22, 2009. It is unjust and damages the reputation of Egypt.

The Ghattas' coffee shop was closed by an official order issued after the police attacked the owners. The café of the Ghattas brothers was the only coffee shop in the area of Port Said that was forcibly closed during Ramadan; all the others remained open and were not affected by the police.

I appeal to you to review the sentence of the six Ghattas brothers and to consider their innocence and immediate release.

Yours faithfully

Exzellenz,

ich schreibe Ihnen in tiefer Sorge über sechs koptische Brüder, von denen jeder zu drei Jahren Haft verurteilt wurde, weil sie im Ramadan ihr Cafe´ geöffnet hatten.

Die Brüder – Ashraf, Magdy, Osama, Nabil, Wahid und Hany – gehören zur christlichen Familie Morris Ghattas.

Das Urteil wurde am 22. Januar 2009 erlassen. Es ist ungerecht und beschädigt das Ansehen von Ägypten.

Der Ghattas-Kaffee-Shop war nach einer offiziellen Anordnung, die nach einer Polizeiattacke auf die Besitzer herausgegeben wurde, geschlossen worden.

Das Cafe´ der Ghattas-Brüder war der einzige Kaffee-Shop in der Gegend von Port Said, der im Ramadan geschlossen wurde. Die anderen blieben offen und wurden nicht von der Polizei angetastet.

Ich appelliere, die Verurteilung der sechs Ghattas-Brüder zu überprüfen und deren Unschuld und sofortige Entlassung zu erwägen

Hochachtungsvoll!